

Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 14. April 2020 über das Pilotprojekt zur Durchführung mündlicher Verhandlungen vor Einspruchsabteilungen als Videokonferenz

Das Europäische Patentamt (EPA) bietet seit 1998 die Möglichkeit an, mündliche Verhandlungen im Prüfungsverfahren als Videokonferenz durchzuführen.¹ Mit Blick auf eine mögliche Ausweitung dieser Option auf andere Verfahren startet das EPA ein Pilotprojekt, um die Eignung für das Einspruchsverfahren zu untersuchen (siehe Beschluss des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 14. April 2020 über das Pilotprojekt zur Durchführung mündlicher Verhandlungen vor Einspruchsabteilungen als Videokonferenz, ABI. EPA 2020, A41).

Die vorliegende Mitteilung enthält nähere Informationen über das Pilotprojekt und erläutert besondere Aspekte von als Videokonferenz durchgeführten mündlichen Verhandlungen im Einspruchsverfahren. Technische Anweisungen für mündliche Verhandlungen per Videokonferenz enthält die Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 1. April 2020 über die Durchführung von mündlichen Verhandlungen und Rücksprachen als Videokonferenz (ABI. EPA 2020, A39). Deren Abschnitte 1 (Status), 4 (Technische Anweisungen für Videokonferenzen), 5 (Ausstattung und Kosten), 6 (Fernverbindung von Mitgliedern einer Abteilung) und 10 (Technische Probleme) sind auf als Videokonferenz durchgeführte mündliche Verhandlungen im Einspruchsverfahren entsprechend anzuwenden.

1. Umfang des Pilotprojekts

Mündliche Verhandlungen im Einspruchsverfahren können als Videokonferenz durchgeführt werden, wenn alle zur mündlichen Verhandlung geladenen Beteiligten und die Einspruchsabteilung zustimmen.

¹ Aktuelle Informationen dazu siehe Beschluss des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 1. April 2020 über als Videokonferenz durchgeführte mündliche Verhandlungen vor Prüfungsabteilungen (ABI. EPA 2020, A39) und Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 1. April 2020 über die Durchführung von mündlichen Verhandlungen und Rücksprachen als Videokonferenz (ABI. EPA 2020, A40).

Notice from the European Patent Office dated 14 April 2020 concerning the pilot project for oral proceedings by videoconference before opposition divisions

The European Patent Office (EPO) has offered the possibility of oral proceedings by videoconference in examination since 1998.¹ With a view to extending this option to other procedures, the EPO is launching a pilot project to assess its suitability in opposition (see the Decision of the President of the European Patent Office dated 14 April 2020 concerning the pilot project for oral proceedings by videoconference before opposition divisions, OJ EPO 2020, A41).

The present notice provides further information on the pilot project and explains specific aspects of oral proceedings by videoconference in opposition. Technical instructions relating to oral proceedings held by videoconference are provided in the Notice from the European Patent Office dated 1 April 2020 concerning oral proceedings and interviews to be held by videoconference (OJ EPO 2020, A39). Sections 1 (Status), 4 (Technical instructions for videoconferences), 5 (Equipment and costs), 6 (Remote connection of members of a division) and 10 (Technical problems) of that notice apply *mutatis mutandis* to oral proceedings held by videoconference in opposition.

1. Scope of the pilot project

Oral proceedings may be held by videoconference in opposition if all parties to be summoned to the oral proceedings and the opposition division agree.

¹ For the most recent information, see the Decision of the President of the European Patent Office dated 1 April 2020 concerning oral proceedings by videoconference before examining divisions (OJ EPO 2020, A38) and the Notice from the European Patent Office dated 1 April 2020 concerning oral proceedings and interviews to be held by videoconference (OJ EPO 2020, A40).

Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 14 avril 2020, concernant le projet pilote relatif à la tenue de procédures orales sous forme de visioconférence devant les divisions d'opposition

L'Office européen des brevets (OEB) offre depuis 1998 la possibilité d'organiser sous forme de visioconférence les procédures orales au stade de l'examen.¹ Afin d'étendre cette option à d'autres procédures, l'OEB lance un projet pilote pour évaluer sa faisabilité dans le cadre de la procédure d'opposition (voir la Décision du Président de l'Office européen des brevets, en date du 14 avril 2020, concernant le projet pilote relatif à la tenue de procédures orales sous forme de visioconférence devant les divisions d'opposition, JO OEB 2020, A41).

Le présent communiqué fournit des informations complémentaires sur le projet pilote et explique des aspects spécifiques des procédures orales tenues sous forme de visioconférence au stade de l'opposition. Les instructions techniques relatives aux procédures orales tenues sous forme de visioconférence figurent dans le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 1^{er} avril 2020, relatif à la tenue de procédures orales et d'entretiens sous forme de visioconférence (JO OEB 2020, A39). Les points 1 (Statut), 4 (Instructions techniques pour les visioconférences), 5 (Équipement et coûts), 6 (Connexion à distance des membres d'une division) et 10 (Problèmes techniques) de ce communiqué s'appliquent par analogie aux procédures orales tenues par visioconférence au stade de l'opposition.

1. Portée du projet pilote

Une procédure orale peut être tenue sous forme de visioconférence au stade de l'opposition si toutes les parties devant être citées à la procédure orale et la division d'opposition donnent leur accord.

¹ Les informations les plus récentes figurent dans la Décision du Président de l'Office européen des brevets, en date du 1^{er} avril 2020, relative à la tenue de procédures orales sous forme de visioconférence devant les divisions d'examen (JO OEB 2020, A39) et dans le Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 1^{er} avril 2020, relatif à la tenue de procédures orales et d'entretiens sous forme de visioconférence (JO OEB 2020, A40).

Wenn die Einspruchsabteilung es für zweckdienlich erachtet, eine mündliche Verhandlung als Videokonferenz durchzuführen, lässt sie einen Formalprüfer die Beteiligten kontaktieren, um zu ermitteln, ob diese der Durchführung der mündlichen Verhandlung in dieser Form zustimmen. Die Beteiligten sind aufgerufen, so früh wie möglich, vorzugsweise bei der etwaigen Beantragung einer mündlichen Verhandlung, anzugeben, ob sie einer Durchführung als Videokonferenz zustimmen.

Beantragt ein Beteiligter die Durchführung der mündlichen Verhandlung als Videokonferenz, so gilt dies als Zustimmung. Eine beschwerdefähige Entscheidung zu einem solchen Antrag ergeht nicht.

2. Information zur Form der mündlichen Verhandlung

Wird das Einverständnis mit der Durchführung als Videokonferenz erzielt, bevor die Ladung zur mündlichen Verhandlung ergeht, so wird in der Ladung angegeben, dass die mündliche Verhandlung als Videokonferenz durchgeführt wird.

Ist eine Ladung zur mündlichen Verhandlung in den Räumlichkeiten des EPA ergangen und erklären die Beteiligten erst danach ihr Einverständnis mit der Durchführung als Videokonferenz, so teilt die Einspruchsabteilung, sofern sie zustimmt, den Beteiligten mit, dass die mündliche Verhandlung zu dem in der Ladung angegebenen Termin als Videokonferenz durchgeführt wird. Stimmt die Einspruchsabteilung nicht zu oder sind nicht alle Beteiligten einverstanden, so teilt die Einspruchsabteilung den Beteiligten mit, dass die Verhandlung wie in der Ladung angegeben durchgeführt wird.

3. Ausnahmen

Die Einspruchsabteilung stimmt einer mündlichen Verhandlung als Videokonferenz nicht zu, wenn eine Beweisaufnahme durch Vernehmung von Zeugen, Beteiligten oder Sachverständigen oder durch Augenschein erforderlich ist oder wenn andere ernsthafte Gründe dagegen sprechen. Die Tatsache, dass schriftliche Beweismittel, Beweismittel in Form von gedruckten Abbildungen oder Videoclips berücksichtigt werden müssen, stellt keinen ernsthaften Grund dar.

Solange keine geeignete technische Infrastruktur vorhanden ist, gilt die Notwendigkeit einer Verdolmetschung als ernsthafter Grund, eine mündliche Verhandlung nicht als Videokonferenz durchzuführen.

Where the opposition division considers it expedient that oral proceedings be held by videoconference, it will instruct a formalities officer to contact the parties to explore whether they agree to the oral proceedings being held in that form. Parties will be encouraged to state as early as possible, preferably when filing the request for oral proceedings, if any, whether they agree to the oral proceedings being held by videoconference.

A request by a party for oral proceedings to be held by videoconference will be considered an expression of agreement. No appealable decision will be issued on such a request.

2. Information on the form of oral proceedings

Where an agreement on videoconferencing is reached before the summons to oral proceedings is issued, the summons will indicate that the oral proceedings are to be held by videoconference.

Where a summons has been issued to oral proceedings on the premises of the EPO and the parties express their agreement to the oral proceedings being held by videoconference only thereafter, the opposition division, if in agreement, will inform the parties that oral proceedings will be held by videoconference on the date indicated in the summons. If the opposition division does not agree, or if there is no agreement by all parties, the opposition division will inform the parties that the proceedings will be conducted as indicated in the summons.

3. Exclusions

The opposition division will not agree to hold oral proceedings by videoconference if the proceedings require the taking of evidence by hearing witnesses, parties or experts or by inspection, or if there are other serious reasons for not doing so. The need to consider written evidence, evidence in the form of printed images or video clips will not qualify as a serious reason.

Until such time as suitable technical infrastructure is put in place, the need to provide interpretation is considered to constitute a serious reason for not holding oral proceedings by videoconference.

Si la division d'opposition juge utile de tenir la procédure orale sous forme de visioconférence, elle chargera un agent des formalités de contacter les parties afin d'établir si elles acceptent la tenue de la procédure orale sous cette forme. Les parties seront encouragées à indiquer dès que possible, de préférence lorsqu'elles présentent, le cas échéant, une requête en procédure orale, si elles acceptent la tenue de la procédure orale sous forme de visioconférence.

La requête d'une partie visant à la tenue de la procédure orale sous forme de visioconférence sera considérée comme l'expression d'un accord. Il ne sera pas rendu de décision susceptible de recours au sujet de telles requêtes.

2. Informations sur la forme de la procédure orale

Si la tenue d'une visioconférence est acceptée avant que la citation à la procédure orale ne soit envoyée, la citation indiquera que la procédure orale se déroulera sous forme de visioconférence.

Si une citation a été envoyée en vue de la tenue d'une procédure orale dans les locaux de l'OEB, et que les parties n'acceptent qu'ensuite la tenue de la procédure orale sous forme de visioconférence, la division d'opposition, en cas d'accord, informera les parties que la procédure orale se tiendra sous forme de visioconférence à la date indiquée dans la citation. Si la division d'opposition ne donne pas son accord, ou en l'absence d'un accord unanime de toutes les parties, la division d'opposition informera les parties que la procédure se déroulera comme indiqué dans la citation.

3. Exceptions

La division d'opposition n'acceptera pas la tenue d'une procédure orale sous forme de visioconférence si la procédure exige de recourir à des mesures d'instruction, telles que l'audition de témoins, de parties ou d'experts, ou la descente sur les lieux, ou s'il existe d'autres motifs sérieux s'opposant à une visioconférence. La nécessité d'examiner des preuves écrites, ou des preuves sous forme d'images imprimées ou de clips vidéo, ne constitue pas un motif sérieux.

Tant que l'infrastructure technique adaptée ne sera pas disponible, la nécessité d'un service d'interprétation sera considérée comme un motif sérieux s'opposant à une visioconférence.

4. Teilnahme der Beteiligten

Einem Beteiligten und seinem Vertreter kann es gestattet werden, von unterschiedlichen Orten aus an einer als Videokonferenz durchgeführten mündlichen Verhandlung teilzunehmen, sofern dies keine Auswirkung auf die Stabilität der Videokonferenzverbindung hat.

5. Öffentlichkeit des Verfahrens

Mündliche Verhandlungen im Einspruchsverfahren sind öffentlich (Artikel 116 (4) EPÜ). Mitglieder der Öffentlichkeit können an einer als Videokonferenz durchgeführten mündlichen Verhandlung in einem besonderen Saal in den Räumlichkeiten des EPA teilnehmen. Alternativ kann Mitgliedern der Öffentlichkeit nach entsprechender Ankündigung ein Link für die Verbindung mit der Videokonferenz bereitgestellt werden. In welcher Art und Weise Mitglieder der Öffentlichkeit an einer als Videokonferenz durchgeführten mündlichen Verhandlung teilnehmen können, wird auf der EPA-Website bekannt gegeben.

Entscheidet die Einspruchsabteilung, dass die mündliche Verhandlung nicht öffentlich ist, so wird keine Videokonferenzverbindung für Mitglieder der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt.

6. Keine Aufzeichnungen oder Weiterübertragungen

Von mündlichen Verhandlungen, die als Videokonferenz durchgeführt werden, dürfen außer durch das EPA keinerlei Bild- oder Tonaufzeichnungen angefertigt und keine Weiterübertragungen vorgenommen werden.

7. Einreichung von Unterlagen und deren Übermittlung

In mündlichen Verhandlungen, die als Videokonferenz durchgeführt werden, sind Unterlagen per E-Mail oder ausnahmsweise per Fax einzureichen. Der Vorsitzende gibt den Beteiligten zu Beginn der mündlichen Verhandlung die zu verwendende E-Mail-Adresse bekannt.

Die von einem der Beteiligten eingereichten Unterlagen werden durch elektronische Mittel an die anderen Beteiligten übermittelt, indem die E-Mail samt Anlagen weitergeleitet wird. Deshalb muss jeder Beteiligte dem Vorsitzenden zu Beginn der mündlichen Verhandlung die E-Mail-Adresse übermitteln, unter der er die Kopien solcher Unterlagen erhalten möchte.

4. Participation of parties

A party and their representative may be allowed to connect to oral proceedings held by videoconference from different locations, on condition that this does not have an impact on the stability on the videoconference connection.

5. Admission of the public

Oral proceedings in opposition proceedings are public (Article 116(4) EPC). Members of the public can attend oral proceedings held by videoconference in a dedicated room on the premises of the EPO. Alternatively, members of the public may, upon giving prior notice, be provided with a link for connecting to the videoconference. The way in which members of the public may attend oral proceedings held by videoconference will be announced on the EPO website.

Where the opposition division decides that the oral proceedings are not public, no videoconference connection will be provided to the members of the public.

6. No recording or retransmission

No image or sound recording, or retransmission, may be made of any part of the oral proceedings held by videoconference, other than by the EPO.

7. Submissions and their transmission

During oral proceedings held by videoconference, submissions are to be made by email or, exceptionally, by fax. The chairperson will provide the parties with the email address to be used at the beginning of the oral proceedings.

Submissions made by one of the parties will be transmitted to the other parties by electronic means, by forwarding the email with its attachments. Therefore, each party must communicate to the chairperson at the beginning of the oral proceedings the email address it wishes to use for receiving copies of such submissions.

4. Participation des parties

Une partie et son mandataire peuvent être autorisés à se connecter depuis des lieux différents à une procédure orale tenue sous forme de visioconférence, à condition que cela n'influe pas sur la stabilité de la connexion à la visioconférence.

5. Publicité de la procédure orale

La procédure orale est publique devant les divisions d'opposition (article 116(4) CBE). Les membres du public peuvent assister aux procédures orales organisées sous forme de visioconférence depuis les locaux de l'OEB, dans une salle prévue à cet effet. Il leur est aussi possible, s'ils en informent préalablement l'OEB, de recevoir un lien permettant de se connecter à la visioconférence. Les modalités selon lesquelles les membres du public peuvent assister à une procédure orale organisée sous forme de visioconférence seront communiquées sur le site Internet de l'OEB.

Lorsque la division d'opposition décide que la procédure orale n'est pas publique, aucune connexion à la visioconférence n'est proposée aux membres du public.

6. Pas d'enregistrement ni de retransmission

Tout enregistrement visuel ou sonore, ou toute retransmission, d'une quelconque partie de la procédure orale tenue sous forme de visioconférence est interdit, à moins que l'OEB n'en soit l'auteur.

7. Présentation et transmission de moyens

Au cours des procédures orales organisées sous forme de visioconférence, les moyens invoqués doivent être présentés par courrier électronique ou, à titre exceptionnel, par télécopie. Le président de la division indiquera aux parties l'adresse électronique qui doit être utilisée au début de la procédure orale.

Les moyens présentés par une partie seront transmis aux autres parties par des moyens électroniques, via le transfert du courrier électronique accompagné de ses pièces jointes. Par conséquent, au début de la procédure orale, chaque partie devra communiquer au président de la division l'adresse électronique qu'elle souhaite utiliser pour recevoir les copies de tels moyens.

8. Laufzeit des Pilotprojekts

Das Pilotprojekt beginnt mit dem Inkrafttreten des Beschlusses des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 14. April 2020 über das Pilotprojekt zur Durchführung mündlicher Verhandlungen vor Einspruchsabteilungen als Videokonferenz (4. Mai 2020) und läuft bis zum 30. April 2021.

8. Pilot period

The pilot will start with the entry into force of the Decision of the President of the European Patent Office dated 14 April 2020 concerning the pilot project for oral proceedings by videoconference before opposition divisions (4 May 2020) and is due to run until 30 April 2021.

8. Durée du projet pilote

Le projet pilote débutera avec l'entrée en vigueur, le 4 mai 2020, de la Décision du Président de l'Office européen des brevets, en date du 14 avril 2020, concernant le projet pilote relatif à la tenue de procédures orales sous forme de visioconférence devant les divisions d'opposition et doit s'achever le 30 avril 2021.